

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
ТАВРІЙСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ІМЕНІ В.І. ВЕРНАДСЬКОГО

Навчально-науковий інститут філології та журналістики
Кафедра східної філології



ЗАТВЕРДЖУЮ

Голова Приймальної комісії

В.П. Казарін

2021 р.

ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНИХ ДИСЦИПЛІН

для проведення фахового випробування для вступу на навчання за освітнім ступенем «бакалавр» спеціальності «035 Філологія. Східні мови та літератури (переклад включно), перша - іврит» (освітня програма «Філологія. Мова та література іврит, переклад, англійська мова») на основі диплому ОКР «молодший спеціаліст», ступеня «молодший бакалавр», ступеня «бакалавр»

УХВАЛЕНО:

на засіданні кафедри східної філології

Протокол № 7 від «29» січня 2021 р.

В.о. зав. кафедри  Бессараб О. В.

Київ – 2021

Програма фахового випробування для вступу на навчання за освітнім ступенем «бакалавр» спеціальності «035 Філологія. Східні мови та літератури (переклад включно), перша - іврит» (освітня програма «Філологія. Мова та література іврит, переклад, англійська мова») на основі диплому ОКР «молодший спеціаліст», ступеня «молодший бакалавр», ступеня «бакалавр». – К.: ТНУ імені В.І. Вернадського, 2021. - 7 с.

Укладачі:

О.М. Яковлева – ст. викладач кафедри східної філології

О.Б. Скляренко – асистент кафедри східної філології

Рецензент:

О. О. Хамрай – д.філол.наук, ст.наук.співроб., зав. Відділу Близького та Середнього Сходу Інституту сходознавства ім. А. Ю. Кримського НАН України

О. В. Бессараб к.філол.наук, в. о. завідувача кафедри східної філології

Розглянуто та ухвалено на засіданні Вченої Ради Таврійського національного університету імені В.І. Вернадського, протокол № 7 від «26» лютого 2021 р.

ЗМІСТ

I. Загальні положення	4
II. Організаційно-методичні рекомендації.....	5
III. Перелік питань та список літератури для підготовки до вступних випробувань.....	6
IV Інтернет-ресурси програми з підготовки до вступних випробувань.....	8

I. ЗАГАЛЬНІ ПОЛОЖЕННЯ

Завдання фахового вступного випробування зі спеціальності полягає у виявленні ступеня володіння абітурієнтом мовленнєвими компетенціями необхідного рівня за Загальноєвропейськими Рекомендаціями з мовної освіти. Вступники повинні вільно володіти засвоєним лексичним та граматичним матеріалом, а також показати мовленнєві компетенції, що відповідають обсягу засвоєного матеріалу, необхідних для спеціальностей 035 «Філологія» (035.06 Східні мови і літератури (переклад включно), перша мова – іврит)»

Абітурієнти Таврійського національного університету імені В. І. Вернадського, допущені до складання фахового вступного випробування, мають показати високий рівень засвоєних знань з мови іврит. Оцінювання рівня підготовленості випускників навчальних закладів з мови іврит з метою конкурсного відбору для навчання в ТНУ проводиться у формі лексико-граматичного тесту, що передбачає виконання тестових завдань на перевірку володіння засвоєним лексичним та граматичним матеріалом.

Абітурієнти повинні володіти такими загальними навичками:

- 1) вільно володіти лексикою в межах побутових та пов'язаних зі сферою діяльності студента тем, а також базовою загальнонауковою лексикою та ключовою термінологією в галузі вузької спеціалізації (2500 одиниць);
- 2) уміти варіювати лексичні одиниці, уникаючи частих повторів;
- 3) мати системні знання з морфології та синтаксису, уміти робити лексико-граматичний та семантико-стилістичний аналіз тексту;
- 4) мати системні знання з основних питань лексикології, теорії словотвору, семасіології, уміти робити аналіз морфологічної структури слова;
- 5) мати системні знання з фонетики, швидко і фонетично грамотно читати знайомі і незнайомі тексти;
- 6) мати системні знання з основних питань стилістики стосовно засобів експресивності та фігур мови, а також функціональних стилів.

II. ОРГАНІЗАЦІЙНО-МЕТОДИЧНІ РЕКОМЕНДАЦІЇ

На виконання завдань додаткового фахового випробування відведено 90 хвилин. Проводиться воно у формі тесту з мови іврит, який складається з завдань із закритою відповіддю.

До кожного завдання пропонується 3-4 варіантів відповіді, з яких лише один варіант правильний. Завдання вважається виконаним правильно, якщо учасник вибрав і позначив правильний варіант відповіді у бланку відповідей.

Завдання вважається виконаним неправильно, якщо:

- а) позначено неправильну відповідь;
- б) позначено два або більше варіантів відповіді, навіть якщо серед них є правильний;
- в) відповідь не позначено взагалі.

Завдання з вибором однієї правильної відповіді – 4 тестові бали за кожне (50 тестових завдань): максимальна кількість балів – **200**.

III. ПЕРЕЛІК ПИТАНЬ ТА СПИСОК ЛІТЕРАТУРИ ДЛЯ ПІДГОТОВКИ ДО ВСТУПНИХ ВИПРОБОВУВАНЬ

МОВА ІВРИТ

1. Загальна характеристика граматичного строю сучасного івриту. Поняття про корінь.
2. Іменник. Категорія роду та числа. Сміхут. Система «мішкалей».
3. Прикметник. Якісні та відносні прикметники. Словотвір. Ступені порівняння прикметників
4. Прийменник: класифікація та особливості використання. Прийменники з займенниковими суфіксами
5. Числівники. Категорія роду. Кількісні та порядкові числівники. Дробні числівники..
6. Дієслово. Категорії часу, особи, роду та числа. Система дієслівних порід (бін'яни).
7. Дієслова גזרת ל"י (ל"ה), גזרת ע"ו / ע"י, גזרת פ"נ
8. Віддієслівні іменники
9. Способи синтаксичного зв'язку слів у словосполученні й реченні.
10. Складне речення. Складносурядне речення. Типи складнопідрядних речень в івриті. Сполучники.
11. Підрядні речення причини, умови, мети

СПИСОК ЛІТЕРАТУРИ

Підручники:

1. שלומית חייט, שרה ישראלי, הילה קובלינר. עברית מן ההתחלה, חלק א. – אקדמון, ירושלים. 2001.
2. אסתר סימונס. מפה לשם. חוברת העשרה לספר עברית מן ההתחלה א. – אקדמון, ירושלים. 2016.
3. שלומית חייט, שרה ישראלי, הילה קובלינר. עברית מן ההתחלה, חלק ב. – אקדמון, ירושלים. 2001.
4. נועה וינברג, אסתר סימונס. מפה לשם ב'. חוברת העשרה לספר עברית מן ההתחלה חלק ב'. – אקדמון, ירושלים. 2019.

5. נילי גנני ורותי שמעוני. עברית מבראשית. חלק א' – ירושלים, 2005.
6. נילי גנני ורותי שמעוני. עברית מבראשית. חלק ב' – ירושלים, 2002.
7. Лерер И. Иврит. Полный курс. 2017г. - 384 стор.
8. Шор Л.Д., Полян А.Л., Княжицкий И.А. Учебник современного иврита для начинающих, 2016. – 280 стор.
9. Костенко Ю.И. Учебник языка иврит для начинающих. Моск. гос. ин-т межд. отношений (ун-т) МИД России. - М.: МГИМО-Университет; Книгодел, 2006. - 408 с

Граматика іврита:

1. Лерер И. Вся грамматика иврита в схемах и таблицах, М., АСТ. 2020. – 192 стор.
2. Айхенвальд А. Современный иврит, М., Наука. 1990. 146 стор.
3. Подольский Б. Практическая грамматика языка иврит, 1985. – 145 стор.
4. Соломоник А. Практическая грамматика иврита, 1983. – 194 стор.

IV. ІНТЕРНЕТ РЕСУРСИ ПРОГРАМИ З ПІДГОТОВКИ ДО ВСТУПНИХ ВИПРОБОВУВАНЬ

1. https://web.telegram.org/#/im?p=s1289577763_1738507304381709036
2. <https://web.telegram.org/#/im?p=@ivritbooks>
3. <https://ru.pdfdrive.com/%D0%98%D0%B2%D1%80%D0%B8%D1%82-%D1%81-%D0%BD%D0%B0%D1%87%D0%B0%D0%BB%D0%B0-hebrew-from-scratch-%D7%A2%D7%91%D7%A8%D7%99%D7%AA-%D7%9E%D7%9F-%D7%94%D7%94%D7%AA%D7%97%D7%9C%D7%94-%D0%A7%D0%B0%D1%81%D1%82%D1%8C-2-e186754667.html>